

Ladner,
Laflamme,
Lanctôt,
Lapierre,
Lapointe,
Lavigneur,
Léger,
LeSueur,
Logan,
Lovett,
Low,
Macdonald (Pictou),
MacKelvie,
Mackinnon,
MacLaren,
Maclean (Halifax),
MacLean (Prince, I.P.-E.),
Maclean (York),
McBride,
McCrea,
McGiverin,
McIsaac,
McKay,
Carruthers,
Casgrain,
Chaplin,
Charters,
Chevrier,
Chew,
Chisholm,
Church,
Clark,
Clifford,
Copp,
d'Anjou,
Déchéne,
Delisle,
Denis (Joliette),
Denis (Saint-Denis),
Desaulniers,
Descoteaux,
Deslauriers,
Desrochers,
Dickie,
McKillop,
McMurray,
McQuarrie,
Malcolm,
Marcil,
Marcile,
Marler,
Martell,
Maybee,
Meighen,
Mercier,
Michaud,
Mitchell,
Morin,
Morrissey,
Motherwell,
Munro,
Murdock,
Neill,
Ouimet,
Papineau,
Parent,
Pelletier,
Powers,
Preston,
Prevost,
Putnam,
Rankin,
Raymond,
Rhéaume,
Rinfret,
Robb,
Roberge,
Robichaud,
Robinson,
Robitaille,
Ross (Kingston),
Ryckman,
St-Père,
Savard,
Séguin,
Senn,
Sheard,
Simpson,
Sinclair (Oxford),
Sinclair (Queens, I.P.-E.),
Spence,
Stansell,
Stewart (Argenteuil),
Stewart (Hamilton),
Stewart (Leeds),
Stork,
Sutherland,
Thompson,
Tobin,
Tolmie,
Vien,
Walsh,
White,
Wilson—162.

ONT PAIRE:

(La liste des députés qui ont païré a été donnée par les chefs des whips.)

M. Hunt,
M. Ross (Simcoe).

La motion de l'honorable M. Fielding est mise aux voix et adoptée.

ONT VOTE POUR:

MM.
Archambault,
Baldwin,
Béland,
Benoit,
Binette,
Boivin,
Bouchard,
Boucher,
Bourassa,
Bureau,
Cahill,
Cannon,
MM.
Cardin,
Carroll,
Carruthers,
Casgrain,
Chevrier,
Chew,
Chisholm,
Clifford,
Copp,
d'Anjou,
Déchéne,
Delisle,

Denis (Joliette),
Denis (Saint-Denis),
Desaulniers,
Descoteau,
Deslauriers,
Desrochers,
Duff,
Elliott (Waterloo),
Ethier,
Euler,
Fafard,
Fielding,
Finn,
Fontaine,
Forrester,
Fortier,
Fournier,
Gauvreau,
Gendron,
German,
Gervais,
Gordon,
Gouin (sir Lomer),
Graham,
Hammell,
Hatfield,
Healy,
Hughes,
Humphrey,
Jacobs,
Kay,
King (Kootenay),
King, Mackenzie (York),
Kyte,
Laflamme,
Lanctôt,
Lapierre,
Lapointe,
Lavigneur,
Léger,
Logan,
Lovett,
Low,
Macdonald (Pictou),
MacKinnon,

Maclean (Halifax),
MacLean (Prince, I.P.-E.),
McBride,
McGiverin,
McIsaac,
McKay,
McMurray,
Malcolm,
Marcil,
Marcile,
Marler,
Martell,
Mercier,
Michaud,
Morin,
Morrissey,
Motherwell,
Munro,
Murdock,
Neill,
Ouimet,
Papineau,
Parent,
Pelletier,
Prevost,
Putnam,
Rankin,
Raymond,
Rhéaume,
Rinfret,
Robb,
Roberge,
Robichaud,
Robinson,
Robitaille,
St-Père,
Savard,
Séguin,
Sinclair (Oxford),
Sinclair (Queens, I.P.-E.),
Stewart (Argenteuil),
Stork,
Tobin,
Vien,
Walsh—114.

ONT VOTE CONTRE

Mlle Macphail.

MM.
Anderson,
Arthurs,
Baneroff,
Baxter,
Beaubien,
Bird,
Black (Huron),
Black (Yukon),
Bowen,
Boys,
Brethen,
Bristol,
Brown,
Caldwell,
Campbell,
Carmichael,
Chaplin,
Charters,
Grimmer,
Halbert,
Hanson,
Harris,
Hocken,
Hoey,
Hopkins,
Hubbs,
Hudson,
Irvine,
MM.
Jelliff,
Johnston,
Jones,
Kellner,
Kennedy (Edmonton),
Kennedy (Glengarry-et-Stormont),
Kennedy (Kenora-et-Port-Arthur),
King (Huron),
Knox,
Ladner,
Leader,
LeSueur,
Lewis,
Lovie,
Lucas,
MacKelvie,
MacLaren,
Maclean (York),
McConica,
McDonald (Témiscamingue),
McKillop,
McMaster,
McTaggart,
Guthrie,
Church,